



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

De test Duits van Polytaal bestaat uit een persoonlijke vragenlijst en een schriftelijke test. Het schriftelijk gedeelte dient door de cursist te worden ingevuld zonder gebruik te maken van hulp of hulpmiddelen.

Persoonlijke vragenlijst

Naam cursist(e)

Bedrijf:

Functie:

Moedertaal:

Andere talen:

Telefoonnummer:

E-mail:

1. Als u een cursus wilt volgen, aan welke onderdelen heeft u dan specifiek behoefte?

- Grammatica
- Conversatie
- Spelling en schrijfvaardigheid
- Luistervaardigheid
- Zinsconstructie en woordvolgorde
- Idioom en vocabulaire

2. Als u Duits spreekt, in welke situaties spreekt u dan?

- Formele contacten binnen het bedrijf
- Formele contacten buiten het bedrijf
- Telefoneren
- Contacten met overheidsinstanties
- Vergaderingen op het werk
- Sociale gelegenheden (dineren, feestjes etc.)

4. Als u Duits schrijft, op welk niveau schrijft u dan?

- Memo's op het werk
- Projectvoorstellen
- Bedrijfscorrespondentie
 - extern
 - intern
- Vertalingen uit andere talen



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

Test Duits

1. Lesen Sie diesen Text und beantworten Sie die Fragen

„Bayern - da denkt man an Bauernhöfe mit blumengeschmückten Holzbalkonen, Kühe auf grünen Wiesen, im Hintergrund hohe Berge. Man denkt an Urlaub, Wandern, Bergsteigen und Skilaufen. Das alles gilt aber nur für den südlichsten Teil, nämlich für die Alpen. Bayern bedeutet auch das fruchtbare Hügelland in Niederbayern oder Weinberge im Frankenland und kleine Seen im Bayerischen Wald an der Grenze zur tschechischen Republik. Und wie sind die Bayern, die Leute dort? „Sie tragen alle Lederhosen, singen und jodeln bei jeder Gelegenheit und trinken Unmengen von Bier“. Das ist natürlich ein Klischee, aber man kann sagen, dass die Bayern ursprünglich ein Bauernvolk sind und Sinn für Tradition haben. Sie schätzen Ruhe und Gemütlichkeit und mögen keine Hektik. Die überwiegende Mehrheit der Bevölkerung ist katholisch und feiert gern farbenfrohe Feste.“

a) Worüber geht dieser Artikel?

b) An was denken die meisten Leute bei „Bayern“?

c) Welche Klischees gibt es über die bayerische Bevölkerung?



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

2. Wortschatz

Sie wollen mit Herrn X bei der Firma Y in Deutschland telefonieren. Sie wählen die Nummer. Was sagen Sie, wenn

a) sich eine Telefonistin meldet?

b) wenn die Telefonistin sagt, dass Herr X nicht im Haus ist?

c) wenn sich Herr X am Telefon meldet?

3. Setzen Sie das richtige Wort ein.

- a) Ist Herr Schmidt nicht da? Ich muss etwas Wichtiges mit besprechen.
- b) Heute abend gehe ich früher Hause.
- c) Klaus kann nicht ans Telefon kommen. Er ist schon Bett.
- d) Gestern bin ich Nina gewesen.
- e) Frau Meier, ich habe den Flug für reserviert.
- f) Ich habe Ihnen Brief auf den Schreibtisch gelegt.
- g) Es geht eine Reklamation.
- h) Warum hast du nichts gesagt?
- i) Fahren Sie oft München?
- j) Morgen gehen wir alle Kino.
- k) Weiß Lena, dass wir heute kommen? - Ich habe es gesagt.
- l) Wann fängt der Kurs an? - Er schon angefangen.

4. Was ist richtig?

“bellen“ ist:

- telefonieren
- klingeln
- das Geräusch eines Hundes



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

“nett“ ist:

- freundlich
- sauber
- ordentlich

“schattig“ ist:

- besonders lieb
- sonnengeschützt
- geschätzt

“Kleinkinder“ sind:

- Kinder, deren Oma/Opa man ist
- kleine Kinder
- Kinder, die nicht groß sind

“brutal“ ist:

- frech
- vorlaut
- gewalttätig

“schlimm“ ist:

- klug
- schlecht
- schlank

“eng“ ist:

- besonders schmal
- was einem Angst macht
- klein

eine “Dose“ ist:

- ein kleiner Behälter aus Blech
- eine Plastikkiste
- ein Karton

ein “Bild“ ist:

- eine Statue
- eine Malerei
- eine Idee



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

eine "Tapete" ist:

- etwas, das man an die Wand klebt
- etwas, das man auf den Boden legt
- ein Teppich

Grammatica

1. Setzen Sie das richtige Wort ein.

Beispiel

Robert ist Engländer, Hans und Peter _____ Deutsche.

1. Dein Zug fährt um 9 Uhr, du _____ pünktlich am Bahnhof sein.
2. Morgens stehe ich auf, wasche _____ und putze _____ die Zähne.
3. Herr Müller braucht Hilfe. Wir haben ihm angeboten, ihm _____
4. Frau Bauer ist in der Stadt, _____ sie ein Geschenk besorgen muß.
5. Du an meiner Stelle _____ den Brief natürlich sofort beantwortet

2. Wortschatz

Onderstaande zinnen zijn of een antwoord op de gestelde vraag of een andere manier van zeggen. Omsingel de zin die het best bovenstaande zin kan vervangen of een antwoord geeft op de gestelde vraag.

1. Ein elektronischer Taschenrechner leistet auch Schülern gute Dienste, bei der Lösung schwieriger mathematischer Aufgaben.
 - A. Ein elektronischer Taschenrechner leistet auch Schülern gute Dienste, lei lösen schwieriger mathematischer Aufgaben.
 - B. Ein elektronischer Taschenrechner leistet auch Schülern gute Dienste, um schwierige mathematischer Aufgaben zu lösen.
 - C. Ein elektronischer Taschenrechner leistet auch Schülern gute Dienste, wenn sie schwierige mathematische Aufgaben lösen müssen.
 - D. Ein elektronischer Taschenrechner leistet auch Schülern gute Dienste, für schwierige mathematische Aufgaben zu lösen.



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

2. Beschaffte die Firma den Beschäftigten auch Wohnungen?

- A. Nein, sie beschaffte nicht sie ihnen.
- B. Nein, sie beschaffte ihnen keine.
- C. Nein, sie nicht beschaffte sie ihnen.
- D. Nein, sie beschaffte keine ihnen.

3. Ärgern Sie sich über die Mieterhöhung?

- A. Neun, ich ärgere mich nicht darüber.
- B. Nein, ich ärgere mich darüber nicht.
- C. Nein, ich ärgere nicht darüber mich.
- D. Nein, ich ärgere nicht mich darüber.

4. Überzeugt seine Argumentation?

- A. Ja, das ist eine überzeugte Argumentation.
- B. Ja, das eine zu überzeugende Argumentation.
- C. Ja, das ist eine überzeugenden Argumentation.
- D. Ja, das ist eine überzeugende Argumentation.

5. Weist er auch auf die Untersuchung hin, die 1984 vorgenommen worden ist.

- A. Ja, er weist auf die 1984 vorzunehmende Untersuchung hin.
- B. Ja, er weist auf die 1984 vorgenommen wordene Untersuchung hin.
- C. Ja, er weist auf die 1984 vorgenommen seiende Untersuchung hin.
- D. Ja, er weist auf die 1984 vorgenommene Untersuchung hin.

6. Die Kommission erinnerte an den Plan, den sie vor zwei Jahren bereits vorgestellt hatte.

- A. Die Kommission erinnerte an den von ihr vor zwei Jahren bereits vorgestellt habenden.
- B. Die Kommission erinnerte an den von ihr vor zwei Jahren bereits vorgestellten Plan.
- C. Die Kommission erinnerte an den von ihr vor zwei Jahren bereits vorzustellenden Plan.
- D. Die Kommission erinnerte an den ihr vor zwei Jahren bereits vorgestellten Plan.



Wij zorgen dat u begrepen wordt. Overal ter wereld.

7. Zuerst müssen Sie seinen die letzten Forschungsergebnisse zusammenfassenden Aufsatz lesen.

- A. Zuerst müssen Sie seinen Aufsatz lesen, der die letzten Forschungsergebnisse zusammenfaßt.
- B. Zuerst müssen Sie seinen Aufsatz lesen, der die letzten Forschungsergebnisse zusammenfassend ist.
- C. Zuerst müssen Sie seinen Aufsatz lesen, der die letzten Forschungsergebnisse zusammengefaßt hat.
- D. Zuerst müssen Sie seinen Aufsatz lesen, der die letzten Forschungsergebnisse zusammengefaßt hat.

U kunt uw test terugsturen naar:

Polytaal

Logger 221

1186 MH Amstelveen

U kunt ook faxen naar : 020 -643 29 06 of e-mailen naar : info@polytaal.nl